



Conseil de sécurité

Briefing

Le maintien de la paix et de la sécurité internationales

New York, le 3 janvier 2024
Déclaration Suisse

Monsieur le Président,

S'agissant de la première réunion formelle de l'année, je vous assure du plein soutien de la Suisse pour votre présidence. Je tiens également à féliciter l'Equateur pour sa présidence réussie du mois dernier. Nous présentons tous nos vœux de succès aux cinq membres élus qui débutent leur mandat, et nous nous réjouissons de travailler avec eux.

Je remercie le Sous-Secrétaire général, Mohamed Khaled Khiari, et le Secrétaire général de l'Organisation maritime internationale (OMI), Arsenio Dominguez, pour leur exposé.

La Suisse demeure préoccupée concernant la sécurité maritime en mer Rouge en raison des attaques continues des Houthis contre des navires de marchandises et par le risque d'une escalade de la situation. À cet égard, nous saluons les efforts, notamment des Nations unies, visant une désescalade et encourageons leur poursuite.

Nous faisons écho au communiqué de presse de ce Conseil du 1er décembre qui a condamné l'attaque contre le navire de commerce *Galaxy Leader*. Nous réitérons notre demande de libération immédiate et sans condition de l'ensemble de son équipage.

Dans ce contexte, nous soulignons l'importance des droits et libertés de navigation de tous les navires dans le Golfe d'Aden et en mer Rouge, conformément au droit international.

La situation en mer Rouge a déjà des répercussions sur le trafic maritime mondial. Il est essentiel de prévenir une escalade régionale qui aurait davantage de conséquences néfastes pour le trafic maritime international et pourrait également porter préjudice aux négociations en cours entre les parties au conflit au Yémen.

À ce sujet, l'annonce de l'Envoyé spécial du Secrétaire général des Nations unies pour le Yémen, Hans Grundberg, selon laquelle les parties auraient convenu d'un ensemble de mesures pour mettre en œuvre un cessez-le-feu national, est encourageante. Il est important de s'assurer que les conditions pour la mise en œuvre effective de ces mesures soient réunies.

L'unité de ce Conseil dans l'accomplissement de son mandat conformément au droit international, ainsi que l'appel à la prudence et la retenue de tous les acteurs, demeurent cruciales pour éviter une escalade majeure dans la région et pour assurer la sécurité maritime.

Je vous remercie.

Unofficial translation

Mr President,

As this is the first formal meeting of the year, I can assure you of Switzerland's full support for your presidency. I would also like to congratulate Ecuador on its successful presidency last month. We wish the five elected members every success as they begin their term on the Council, and look forward to working with them.

I would like to thank Assistant Secretary-General, Mohamed Khaled Khiari, and Secretary General Arsenio Dominguez of the International Maritime Organization (IMO) for their briefings.

Switzerland remains concerned about maritime safety in the Red Sea due to the continuing attacks by the Houthis on cargo ships and the risk of an escalation of the situation. In this respect, we welcome the efforts, particularly those of the United Nations, aimed at de-escalation and encourage them to continue.

We echo this Council's press statement of 1 December condemning the attack on the merchant vessel *Galaxy Leader*. We reiterate our demand for the immediate and unconditional release of all its crew.

In this context, we stress the importance of the rights and freedoms of navigation of all vessels in the Gulf of Aden and the Red Sea, in accordance with international law.

The situation in the Red Sea already has an impact on global maritime traffic. It is essential to prevent a regional escalation, which would have further negative consequences for international maritime traffic and could also be detrimental to the ongoing negotiations between the parties to the conflict in Yemen.

In this regard, the announcement by the UN Secretary-General's Special Envoy for Yemen, Hans Grundberg, that the parties have agreed on a set of measures to implement a nationwide ceasefire is encouraging. It is important to ensure that the conditions for the effective implementation of these measures are met.

The unity of this Council in fulfilling its mandate in accordance with international law, as well as the call for prudence and restraint on the part of all actors, remain crucial to avoid a major escalation in the region and to ensure maritime security in the region.

Thank you.